



КОРАН

**УДК 28.24  
ББК 86.38  
КТК 026  
К66**

**К66** Коран / пер. И. Ю. Крачковского. — Изд. 26-е. — Ростов н/Д : Феникс, 2024. — 537, [6] с.

**ISBN 978-5-222-41665-5**

**УДК 28.24  
ББК 86.38**

**ISBN 978-5-222-41665-5**

© ООО «Феникс»: оформление, 2004

## 1

### ОТКРЫВАЮЩАЯ КНИГУ

- (1). Во имя Аллаха милостивого, милосердного!  
1(2). Хвала Аллаху, господу миров  
2(3). милостивому, милосердному,  
3(4). царю в день суда!  
4(5). Тебе мы поклоняемся и Тебя просим помочь!  
5(6). Веди нас по дороге прямой,  
6(7). по дороге тех, которых Ты облагодетельствовал,—  
7. не тех, которые находятся под гневом, и не заблудших.

## 2

### КОРОВА

- Во имя Аллаха милостивого, милосердного!
- 1(1). Алм. (2). Эта книга — нет сомнения в том — руководство для богобоязненных,  
2(3). тех, которые веруют в тайное и выстаивают молитву и из того, чем Мы их наделили, расходуют,  
3(4). и тех, которые веруют в то, что ниспослано тебе и что ниспослано до тебя, и в последней жизни они убеждены.  
4(5). Они на прямом пути от их Господа, и они — достигшие успеха.  
5(6). Поистине, те, которые не уверовали, — все равно им, увещевал ты их или не увещевал, — они не веруют.  
6(7). Наложил печать Аллах на сердца их и на слух, а на взорах их — завеса. Для них — великое наказание!

7(8). И среди людей некоторые говорят: «Уверовали мы в Аллаха и в последний день». Но они не веруют.

8(9). Они пытаются обмануть Аллаха и тех, которые уверовали, но обманывают только самих себя и не знают.

9(10). В сердцах их болезнь. Пусть же Аллах увеличит их болезнь! Для них — мучительное наказание за то, что они лгут.

10(11). А когда им говорят: «Не распространяйте нечестия на земле!» — они говорят: «Мы — только творящие благое».

11(12). Разве нет? Ведь они — распространяющие нечестие, но не знают они.

12(13). А когда говорят им: «Уверуйте, как уверовали люди!» — они отвечают: «Разве мы станем веровать, как уверовали глупцы?» Разве нет? Поистине, они — глупцы, но они не знают!

13(14). И когда они встречают тех, которые уверовали, они говорят: «Мы уверовали!» А когда остаются со своими шайтанами, то говорят: «Мы ведь — с вами, мы ведь только издеваемся».

14(15). Аллах поиздевается над ними и усилит их заблуждение, в котором они скитаются слепо!

15(16). Это — те, которые купили заблуждение за правый путь. Не прибыльна была их торговля, и не были они на верном пути!

16(17). Подобны они тому, кто зажег огонь, а когда он осветил все, что кругом него, Аллах унес их свет и оставил их во мраке, так что они не видят.

17(18). Глухие, немые, слепые, — и они не возвращаются [к Аллаху].

18(19). Или как дождевая туча с неба. В ней — мрак, гром и молния, они вкладывают свои пальцы в уши от ударов грома, боясь смерти, а Аллах объемлет неверующих.

19(20). Молния готова отнять их зрение; как только она им осветит, они идут при ней. А когда окажется над ними мрак, они стоят. А если бы Аллах пожелал, то унес бы их слух и зрение: ведь Аллах над всякой вещью мощн! (21). О люди! Поклоняйтесь вашему Господу, который сотворил вас и тех, кто был до вас, — может быть, вы будете богобоязненны! —

20(22). который землю сделал для вас ковром, а небо — зданием, и низвел с неба воду, и вывел ею плоды пропитанием для вас. Не придавайте же Аллаху равных, в то время как вы знаете!

21(23). А если вы в сомнении относительно того, что Мы ниспослали Нашему рабу, то принесите суру, подобную этому, и призовите ваших свидетелей, помимо Аллаха, если вы правдивы.

22(24). Если же вы этого не сделаете, — а вы никогда этого не сделаете! — то побойтесь огня, топливом для которого люди и камни, уготованного неверным.

23(25). И обрадуй тех, которые уверовали и творили благое, что для них — сады, где внизу текут реки. Всякий раз, как им даются в удел оттуда какие-нибудь плоды, они говорят: «Это — то, что было даровано нам раньше», — тогда как им доставлено только сходное. Для них там — супруги чистые, и они там будут пребывать вечно.

24(26). Поистине, Аллах не смущается приводить некоей притчей комара и то, что больше этого. А те, которые уверовали, знают, что это — истина от их Господа. Те же, которые неверны, скажут: «Что желает Аллах этим, как притчей?» Он вводит этим в заблуждение многих и ведет прямым путем многих. Но сбивает Он этим только распутных,

25(27). тех, которые нарушают завет Аллаха после его закрепления и разделяют то, что Аллах повелел

соединять, и творят нечестие на земле. Это — те, которые окажутся в убытке.

26(28). Как вы не веруете в Аллаха? Вы были мертвыми, и Он оживил вас, потом Он умертвит вас, потом оживит, потом к Нему вы будете возвращены.

27(29). Он — тот, который сотворил вам все, что на земле, потом обратился к небу и устроил его из семи небес. Он о всякой вещи знающ!

28(30). И вот, сказал Господь твой ангелам: «Я установлю на земле наместника». Они сказали: «Разве Ты установишь на ней того, кто будет там производить нечестие и проливать кровь, а мы возносим хвалу Тебе и святым Тебя?» Он сказал: «Поистине, Я знаю то, чего вы не знаете!»

29(31). И научил Он Адама всем именам, а потом предложил их ангелам и сказал: «Сообщите Мне имена этих, если вы правдивы».

30(32). Они сказали: «Хвала Тебе! Мы знаем только то, чему Ты нас научил. Поистине, Ты — знающий, мудрый!»

31(33). Он сказал: «О Адам, сообщи им имена их!» И когда он сообщил им имена их, то Он сказал: «Разве Я вам не говорил, что знаю скрытое на небесах и на земле и знаю то, что вы обнаруживаете, и то, что скрываете?»

32(34). И вот сказали Мы ангелам: «Поклонитесь Адаму!» И поклонились они, кроме Иблайса. Он отказался и превознесся и оказался неверующим.

33(35). И Мы сказали: «О Адам! Поселись ты и твоя жена в раю и питайтесь оттуда на удовольствие, где пожелаете, но не приближайтесь к этому дереву, чтобы не оказаться из неправедных».

34(36). И заставил их сатана споткнуться о него и вывел их оттуда, где они были. И Мы сказали: «Низвергнитесь, [будучи] врагами друг другу! Для вас на земле место пребывания и пользование до времени».

35(37). И Адам принял от Господа своего слова, и обратился Он к нему: ведь Он — обращающийся, милосердный!

36(38). Мы сказали: «Низвергнитесь оттуда вместе! А если придет к вам от Меня руководство, то над теми, кто последует за Моим руководством, не будет страха, и не будут они печальны».

37(39). А те, которые не веровали и считали ложью наши знамения, они — обитатели огня, они в нем вечно пребывают.

38(40). О сыны Исра'йла! Вспомните милость мою, которую Я оказал вам, и верно соблюдайте Мой заповед, тогда и Я буду соблюдать завет с вами. Меня страшитесь (41). и веруйте в то, что Я ниспоспал в подтверждение истинности того, что с вами. Не будьте первыми неверующими в это. И не покупайте за Мои знамения ничтожную цену и Меня бойтесь.

39(42). И не облекайте истину ложью, чтобы скрыть истину, в то время как вы знаете!

40(43). И выстаивайте молитву, и давайте очищение, и кланяйтесь с поклоняющимися.

41(44). Неужели вы будете повелевать людям милость и забывать самих себя, в то время как вы читаете писание? Неужели же вы не образумитесь?

42(45). Обратитесь за помощью к терпению и молитве; ведь она — великая тягота, если только не для смиренных,

43(46). которые думают, что они встретят своего Господа и что они к Нему вернутся.

44(47). О сыны Исра'йла! Вспомните милость мою, которую Я оказал вам, и что Я превознес вас над мирами.

45(48). И бойтесь дня, когда душа ничем не возместит за другую душу, и не будет принято от нее заступничество, и не будет взят от нее равновес, и не будет им оказано помочи!

46(49). И вот, Мы спасли вас от людей Фир'ауна, которые возлагали на вас злое наказание, убивая ваших сынов и оставляя в живых ваших женщин. В этом для вас испытание от Господа вашего великое!

47(50). И вот, Мы разделили при вас море и спасли вас и потопили род Фир'ауна, а вы смотрели.

48(51). И вот, Мы давали Мұсә завет сорок ночей, а потом вы после него взяли себе тельца, и вы были нечестивы.

49(52). Потом Мы простили вас после этого, — может быть, вы будете благодарны!

50(53). И вот Мы даровали Мұсә писание и различие, — может быть, вы пойдете прямым путем!

51(54). И вот сказал Мұсә своему народу: «О народ мой! Вы самим себе причинили несправедливость, взяв себе тельца. Обратитесь же к вашему Творцу и убейте самих себя: это — лучше для вас пред вашим Творцом. И Он обратился к вам: ведь Он — обращающийся, милосердный!»

52(55). И вот вы сказали: «О Мұса! Мы не поверили тебе, пока не увидим Аллаха открыто». И вас поразила молния, пока вы смотрели.

53(56). Потом Мы воздвигли вас после вашей смерти, — может быть, вы будете благодарны!

54(57). И Мы осенили вас облаком и низвели для вас манну и перепелов. Питайтесь благами, которыми Мы вас наделили! Не Нам они причинили несправедливость, а самих себя обидели.

55(58). И вот Мы сказали: «Войдите в это селение и питайтесь там, где пожелаете, на удовольствие. И входите во врата, поклоняясь, и говорите: “Прощение!” — Мы простим вам ваши прегрешения и умножим делающим добро».

56(59). И заменили те, которые были несправедливы, словом другим, чем им было сказано. И низвели

Мы на тех, которые были несправедливы, наказание с неба за то, что они были нечестивы.

57(60). И вот попросил Мұсә питья для своего народа, и Мы сказали: «Ударь своей палкой о скалу!» И выбились из нее двенадцать источников, так что все люди знали место своего водопоя. «Ешьте и пейте из удела Аллаха! И не творите зла на земле, распространяя нечестие».

58(61). И вот вы сказали: «О Мұсә! Мы не можем терпеть одинаковой пищи. Воззови ради нас к твоему Господу, пусть Он изведет нам то, что произращает земля из своих овощей, кабачков, чесноку, чечевицы и луку». Сказал он: «Неужели вы просите заменить тем, что ниже, то, что лучше? Спуститесь в Египет, и вот — для вас то, что вы просите». И воздвигнуто было над ними унижение и бедность. И оказались они под гневом Аллаха. Это — за то, что они не уверовали в знамения Аллаха и избивали пророков без справедливости! Это — за то, что они ослушались и были преступниками!

59(62). Поистине, те, которые уверовали, и те, кто обратились в иудейство, и христиане, и сабии, которые уверовали в Аллаха и в последний день и творили благое, — им их награда у Господа их, нет над ними страха, и не будут они печальны.

60(63). И вот, Мы взяли договор с вас и воздвигли над вами гору: «Возьмите то, что Мы даровали вам, с силой и помните то, что там, — может быть, вы будете богобоязненными!»

61(64). Потом вы отвертились после этого и, если бы не благость Аллаха к вам и не его милость, то вы бы оказались потерпевшими убыток. (65). Вы знаете тех из вас, которые нарушили субботу, и Мы сказали им: «Будьте обезьянами презренными!»

62(66). И Мы сделали это предостережением для того, что было пред этим и после него, и увещеванием для богобоязненных.

63(67). И вот сказал Мұсәм своему народу: «Вот, Аллах приказывает вам заколоть корову». Они сказали: «Не обращаешь ли ты нас в насмешку?» Он сказал: «К Аллаху я прибегаю, чтобы не оказаться глупцом!». (68). Они сказали: «Призови для нас твоего Господа, чтобы Он разъяснил нам, какова она». Он сказал: «Вот, Он говорит: “Она — корова, не старая и не телка, средняя по возрасту между этим”. Делайте же то, что вам приказано!»

64(69). Они сказали: «Призови для нас твоего Господа, чтобы Он разъяснил нам, каков ее цвет». Он сказал: «Вот, Он говорит: “Она — корова желтая, светел цвет ее, радует она смотрящих”».

65(70). Они сказали: «Призови для нас твоего Господа, чтобы Он разъяснил нам, какова она: ведь коровы похожи для нас одна на другую, и мы будем, если пожелает Аллах, на верном пути».

66(71). Он сказал: «Вот, Он говорит: “Она — корова не укрошенная, которая пашет землю, и не орошает пашню, она сохранена в целости, нет отметины на ней”». Они сказали: «Теперь ты доставил истину». И они закололи ее, хотя готовы были не сделать этого.

67(72). И вот вы убили душу и препирались о ней, а Аллах изводит то, что вы скрывали.

68(73). И Мы сказали: «Ударьте его чем-нибудь от нее». Так оживляет Аллах мертвых и показывает вам Его знамения, — может быть, вы уразумеете!

69(74). Потом ожесточились сердца ваши после этого: они точно камень или еще более жестоки. Да! И среди камней есть такие, откуда выбиваются источники, и среди них есть то, что рассекается, и оттуда исхо-

дит вода, среди них есть то, что повергается от страха пред Аллахом. Аллах не небрежет тем, что вы делаете!

70(75). Неужели вы хотите, чтобы они поверили вам, когда была партия среди них, которые слушали слово Аллаха, а потом искажали его, после того как уразумели, хотя сами и знали?

71(76). И когда встречали они тех, которые уверовали, то говорили: «Мы уверовали!» А когда сходились друг с другом наедине, то говорили: «Не расскажете ли вы им то, что открыл вам Аллах, чтобы поспорили они с вами об этом пред вашим Господом?» Разве вы не уразумеете?

72(77). Разве они не знают, что Аллах знает и то, что они скрывают, и то, что они обнаруживают?

73(78). Среди них есть простецы, которые не знают писания, а только мечты. Они только думают.

(79). Горе же тем, которые пишут писание своими руками, а потом говорят: «Это от Аллаха», — чтобы купить за это небольшую цену! Горе же им за то, что написали их руки, и горе им за то, что они приобретают!

74(80). Они говорят: «Нас не коснется огонь, разве только на немного дней». Скажи: «Разве вы взяли с Аллаха договор и Аллах никогда не изменит Своего договора? Или вы говорите на Аллаха то, чего не знаете?»

75(81). Да! Тот, кто приобрел зло и кого окружил его грех, то они — обитатели огня, они в нем вечно пребывают.

76(82). А те, которые уверовали и творили благое, те — обитатели рая, они в нем вечно пребывают.

77(83). И вот взяли Мы договор с сынов Исрā'īла: «Вы не будете поклоняться никому, кроме Аллаха; к родителям — благодеяние, и к родичам, и сиротам, и беднякам. Говорите людям хорошее, выстаивайте молитву, приносите очищение». Потом вы отвернулись, кроме немногих из вас, и вы отвратились.

## КОРАН

Сура 1. Открывающая книгу .....	3
Сура 2. Корова .....	3
Сура 3. Семейство 'Имрāна .....	41
Сура 4. Женщины .....	64
Сура 5. Трапеза .....	87
Сура 6. Скот .....	103
Сура 7. Преграды .....	123
Сура 8. Добыча .....	144
Сура 9. Покаяние .....	152
Сура 10. Йūнус .....	168
Сура 11. Хӯд .....	180
Сура 12. Йūсуф .....	192
Сура 13. Гром .....	204
Сура 14. Иб्रāхīm .....	209
Сура 15. Ал-Хиджр .....	214
Сура 16. Пчелы .....	220
Сура 17. Перенес ночью .....	232
Сура 18. Пещера .....	242
Сура 19. Марийам .....	253
Сура 20. Tā xā .....	260
Сура 21. Пророки .....	269
Сура 22. Хадж .....	278
Сура 23. Верующие .....	286
Сура 24. Свет .....	294
Сура 25. Различение .....	302
Сура 26. Поэты .....	309
Сура 27. Муравьи .....	320
Сура 28. Рассказ .....	328
Сура 29. Паук .....	337
Сура 30. Rūмы .....	343
Сура 31. Луқmān .....	349
Сура 32. Поклон .....	352
Сура 33. Соны .....	355

Сура 34. Сабā'	363
Сура 35. Ангелы	369
Сура 36. Йā сīn	374
Сура 37. Стоящие в ряд	379
Сура 38. Ҫāд	387
Сура 39. Толпы	392
Сура 40. Верующий	400
Сура 41. Разъяснены	408
Сура 42. Совет	413
Сура 43. Украшения	418
Сура 44. Дым	425
Сура 45. Коленопреклоненная	428
Сура 46. Пески	431
Сура 47. Мухаммад	435
Сура 48. Победа	439
Сура 49. Комнаты	443
Сура 50. Қаф	445
Сура 51. Рассеивающие	448
Сура 52. Гора	451
Сура 53. Звезда	454
Сура 54. Месяц	457
Сура 55. Милосердный	460
Сура 56. Падающее	464
Сура 57. Железо	468
Сура 58. Препирательство	471
Сура 59. Собрание	474
Сура 60. Испытуемая	477
Сура 61. Ряды	480
Сура 62. Собрание	481
Сура 63. Лицемеры	482
Сура 64. Взаимное обманывание	484
Сура 65. Развод	486
Сура 66. Запрещение	488
Сура 67. Власть	489
Сура 68. Письменная трость	492
Сура 69. Неизбежное	494

Сура 70. Ступни .....	497
Сура 71. Нұх .....	499
Сура 72. Джинны .....	501
Сура 73. Завернувшийся .....	503
Сура 74. Завернувшийся .....	504
Сура 75. Воскресение .....	507
Сура 76. Человек .....	508
Сура 77. Посылаемые .....	510
Сура 78. Весть .....	512
Сура 79. Вырывающие .....	514
Сура 80. Нахмурился .....	516
Сура 81. Скручивание .....	517
Сура 82. Раскалывание .....	518
Сура 83. Обвешивающие .....	519
Сура 84. Раскалывание .....	521
Сура 85. Башни .....	522
Сура 86. Идущий ночью .....	523
Сура 87. Высочайший .....	524
Сура 88. Покрывающее .....	524
Сура 89. Заря .....	525
Сура 90. Город .....	527
Сура 91. Солнце .....	527
Сура 92. Ночь .....	528
Сура 93. Утро .....	529
Сура 94. Разве мы не раскрыли .....	530
Сура 95. Смоковница .....	530
Сура 96. Сгусток .....	531
Сура 97. Могущество .....	531
Сура 98. Ясное знамение .....	532
Сура 99. Землетрясение .....	533
Сура 100. Мчащиеся .....	533
Сура 101. Поражающее .....	534
Сура 102. Охота к умножению .....	534
Сура 103. Предвечернее время .....	535
Сура 104. Хулитель .....	535
Сура 105. Слон .....	535

Сура 106. Курайш .....	536
Сура 107. Подаяние .....	536
Сура 108. Обильный .....	536
Сура 109. Неверные .....	537
Сура 110. Помощь .....	537
Сура 111. Пальмовые волокна .....	537
Сура 112. Очищение (веры) .....	538
Сура 113. Рассвет .....	538
Сура 114. Люди .....	538
<i>Хронологический порядок сур</i> .....	539

# КОРАН

Ответственный редактор  
Технический редактор

*Оксана Морозова  
Галина Логинова*

Формат 84×108/32. Бумага офсетная.  
Тираж 4000 экз. Зак. №

Издатель и Исполнитель: ООО «Феникс»  
Юр. и факт. адрес: 344011, Россия, Ростовская обл.,  
г. Ростов-на-Дону, ул. Варфоломеева, 150.  
Тел./факс: (863) 261-89-50, 261-89-59.

Изготовлено в России. Дата изготовления: 11.2023.  
Срок годности не ограничен.

Отпечатано в АО «Первая Образцовая типография»  
филиал «УЛЬЯНОВСКИЙ ДОМ ПЕЧАТИ»  
432980, Россия, Ульяновская обл.,  
г. Ульяновск, ул. Гончарова, 14.